

Asistencë për konfirmimin, pagesën dhe përjashtimin e kushteve të përgjithshme të sigurimit

Formulari „Kushtet e përgjithshme të kontratës“

Për çfarë bëhet fjalë?

- Kushtet e përgjithshme të kontratës rregullojnë të drejtat dhe detyrimet tuaja në pjesëmarrjen e fëmijës tuaj në nismën e pajisjeve „Të mësuarit digjital“. Ato i gjeni në linkun [“Allgemeine Vertragsbedingungen”](#) – ju lutemi lexoni me kujdes dhe me vëmendje të gjitha kushtet e përgjithshme të sigurimit.
- **E RËNDËSISHME:** Shkollat lejohen të shpërndajnë pajisje digjitale vetëm tek nxënësit/nxënëset kujdestarët e të cilëve kanë konfirmuar kushtet e përgjithshme të sigurisë!

Ku mund ta gjej formularin me të cilin mund të konfirmoj kushtet e përgjithshme të sigurisë?

- Formularin për miratimin e Kushteve të Përgjithshme të Sigurisë mund ta gjeni në: <https://avb.digitaleslernen.gv.at>.

Si të veproj?

- Pasi të keni aksesuar me sukses adresën e uebit, do të dërgoheni në faqen fillestare të formularit të kushteve të përgjithshme të sigurisë (shih *Figura 1: Faqja kryesore Formulari Kushtet e Përgjithshme të Sigurisë*).

Digitales Lernen - Ausstattung von Schülerinnen und Schülern mit einem digitalen Gerät

<p>Sehr geehrte Erziehungsberechtigte!</p> <p>Im Rahmen des Projektes <i>Digitales Lernen</i> wird Ihr Kind mit einem digitalen Endgerät ausgestattet. Dieses Gerät sowie die erforderliche Software verwendet Ihr Kind im Unterricht. Das Eigentum am Gerät geht an Ihr Kind über.</p> <p>Diese Initiative wird nach den Bestimmungen des Bundesgesetzes zur Finanzierung der Digitalisierung des Schulunterrichts (SchDigG) umgesetzt. Mit den Allgemeinen Vertragsbedingungen (AVB) wird das Rechtsverhältnis zwischen Schülerin bzw. Schüler, den Erziehungsberechtigten und dem Bund zu Übergabe und Nutzung der vom Bund angeschafften digitalen Endgeräte begründet.</p> <p>Im Folgenden bitten wir Sie, den AVB zuzustimmen sowie - im Falle einer Anspruchsberechtigung - einen Befreiungsantrag zu stellen.</p>	<p>Allgemeine Vertragsbedingungen</p> <p>WICHTIG: Die Unterzeichnung der AVB ist eine Voraussetzung für den Erhalt des Geräts. Bitte beachten Sie auch die Angaben auf Ihrem Informationsschreiben.</p> <p>Kontakt: Hotline der Geräteinitiative „Digitales Lernen“ des OeAD: digitaleslernen@oead.at Webseite des OeAD: digitaleslernen.oead.at</p>
---	---

Abbrechen Weiter

Figura 1: Faqja kryesore Formulari Kushtet e Përgjithshme të Sigurisë

- Për të filluar procesin e pëlqimit, ju lutemi klikoni **Tjetër** për të dhënë pëlqimin tuaj në procesin e mëposhtëm..
- Në hapin tjetër, ju lutemi shkruani **referencën tuaj individuale të pagesës** dhe pastaj klikoni **Tjetër**. Kjo referencë pagese ka 14 shifra dhe përbëhet nga numra dhe shkronja. Këtë mund ta gjeni në faqen 2 të informacionit tuaj të pagesës (shih *Figura 2: Informacioni individual i pagesës*).


Begünstigte Schülerin/begünstigter Schüler:		
Schule:	Name Ihres Kindes Bezeichnung und Adresse der Schule	
Gerät:	Gerätetyp	
Eigenanteil:	Eigenanteil in Euro	
Zahlungsreferenz:	Zahlungsreferenz	
IBAN:	IBAN des BMBWF	
Lautend auf:	BMBWF Bildung - Digitale Schule	
Zahlungsziel:	binnen 3 Wochen nach Ausstellungsdatum	

Figura 2: Informacioni individual i pagesës

- Tani do të shihni të dhëna për fëmijën tuaj. Ju lutemi kontrolloni nëse janë të sakta. Nëse informacioni për fëmijën tuaj është i saktë, ju lutemi shkruani të dhënat tuaja në **seksionin e pëlqimit të prindërve**. Nëse të dhënat nuk janë të sakta, ju lutemi raportoni këtë tek [digitaleslernen@oead.at!](mailto:digitaleslernen@oead.at)
- Më pas ju lutemi tregoni pëlqimin tuaj për Termat dhe Kushtet e Përgjithshme duke kontrolluar kutinë **Unë i pranoj Kushtet e Përgjithshme** dhe Kliko mbi **Tjetër**.
- Tani do të shihni një përmbledhje të të dhënave nga hapat e mëparshëm për një kontroll përfundimtar. Mund të redaktoni përsëri fushat përkatëse duke klikuar në **Ndrysho të dhënat**. Nëse të gjitha informacionet janë të sakta, mund të përfundoni procesin e pajtimit me Kushtet e përgjithshme të Sigurisë duke klikuar në **Dërgo konfirmimin e Kushteve të Përgjithshme të sigurisë**.
- Tani keni mundësinë të shkarkoni pëlqimin tuaj në formën e një dokumenti me një përmbledhje të të dhënave tuaja duke klikuar në linkun nën **Konfirmimin e Shkarkimit të Kushteve të Përgjithshme të Sigurisë**.

E RËNDËSISHME: Duke rënë dakord me kushtet e përgjithshme të sigurimit, ju merrni përsipër të paguani pjesën tuaj të kostos së pajisjes.

Pagesa e vlerës së pjesshme

Në *Figura 2: Informacioni individual i pagesës* do të shihni një pjesë të informacionit të pagesës në faqen 2 të dokumentit që keni marrë nga shkolla juaj. Ky fragment përmban të gjitha informacionet thelbësore për pagesën e vlerës së pjesshme.

Kur paguani vlerën e pjesshme, ju lutemi sigurohuni që të deklaroni **referencën e pagesës që është shtypur në informacionin e pagesës** dhe se i përmbaheni **afatit të pagesës prej 3 javësh nga data e lëshimit**.

Ju gjithashtu mund të përdorni kodin QR të printuar për të paguar kontributin tuaj. Varet nga ju se si dëshironi të paguani shumën në llogarinë BMBEF (p.sh. fletëpagesa, pagesë online).

Nëse keni ndonjë pyetje në lidhje me procesin e pagesës, jeni të mirëpritur të kontaktoni [Linja telefonike e iniciativës së pajisjeve për mësimin dixhital](#) !

Formulari "Përrjashtimi nga kontributi personal"

Për çfarë bëhet fjalë?

- Kujdestarët ligjorë të cilët dëshirojnë të përjashtohen nga pagesa e pjesshme dhe të cilët mund të japin dëshmi për një nga [arsyet e përjashtimit](#), mund ta bëjnë këtë duke përdorur një formular të përjashtimit dixhital.

Ku mund ta gjej formularin me të cilin mund të aplikoj për përjashtim nga kontributi im?

- Formulari "Përjashtimi nga kontributi personal" mund të gjendet nën:
<https://befreiung.digitaleslernen.gv.at>.

Si të veprojmë?

- Nach Pasi të keni aksesuar me sukses adresën e internetit, do të dërgoheni në faqen e internetit për një përjashtim nga kontributi juaj. Kërkoni **kërkesat për përjashtimin** përmes lidhjes përkatëse në tekst dhe lexojini ato me kujdes dhe vëmendje. Klikoni **Tjetër** për të filluar procesin.

Udhëzim: Duke paraqitur një aplikim, ju konfirmoni se i plotësoni kërkesat dhe jepni informacion të vërtetë. Për më tepër, ju pranoni se deklaratat qëllimisht të rreme ose përpjekjet për të marrë një përjashtim përmes deklaratave të rreme mund të rezultojnë në pasoja ligjore përkatëse.

- Tani ju lutemi shkruani **referencën tuaj të pagesës** dhe më pas klikoni **Tjetër**.
- Tani do të shihni të dhëna për fëmijën tuaj. Ju lutemi kontrolloni që të jenë të sakta. Nëse informacioni për fëmijën tuaj është i saktë, ju lutemi futni të dhënat tuaja në **Të dhënat e prindit ose kujdestarit** dhe klikoni **Tjetër**.

Nëse të dhënat nuk janë të sakta, ju lutemi raportoni këtë tek [digitaleslernen@oead.at!](mailto:digitaleslernen@oead.at)

Udhëzim: Nëse adresa e banimit të fëmijës tuaj nuk përputhet me adresën tuaj, ju lutemi shënimi fushën përkatëse në pjesën e poshtme majtas. Kjo do të hapë fusha në të cilat mund të futni adresën e banimit të fëmijës tuaj.

- Më pas zgjidhni llojin e **provës tuaj të përjashtimit** dhe ngarkoni provën përkatëse. Llojet e pranueshme të skedarëve janë PDF, JPG, PNG, TIFF. Madhësia e skedarit nuk mund të kalojë 3 MB.
- Konfirmoni korrektësinë e informacionit dhe pranimin e detyrimit ligjor përkatës, si dhe pranimin e përcjelljes së të dhënave tuaja në agjencinë e kontabilitetit duke klikuar në fushat përkatëse. Tani mund ta vazhdoni procesin duke klikuar **Tjetër**.
- Në hapin tjetër do të shihni një përmbledhje të hapave të mëparshëm për një kontroll përfundimtar. Mund të redaktoni përsëri fushat përkatëse duke klikuar në **Ndrysho të dhënat**.
- Nëse të gjitha informacionet janë të sakta, mund të paraqisni kërkesën tuaj për përjashtim duke klikuar në **Dërgo aplikimin**. Aplikimi juaj tani është dorëzuar dhe është duke u përpunuar. Pasi të jetë kryer kontrolli, do të informoheni për rezultatin përmes detajeve të dhënave të kontaktit në aplikim.
- Në hapin tjetër, ju keni mundësinë për të shkarkuar kërkesën tuaj në formën e një dokumenti me një përmbledhje të të dhënave tuaja duke klikuar në lidhjen nën **Konfirmimi i marrjes së marrjes së Shkarkimit**.